

# EDINOST

Glasilo Slovenskega političnega društva za Primorsko

SV edinstvo je moč.

EDINOST izhaja 2 krat na teden vsako sredo in soboto o poludne. Cena za vsak let je 6 gld., za pol leta 33 gld., za četr leta 1 gld. 50 kr. — Posamezne številke se dobivajo pri opravništvu in v tržkah v Trstu po 5 kr., v Berlin in v Ajdovščini po 6 kr. — Naročnine, reklamacije in inserate prejema Opravništvo, via Terrente, »Nova tiskarna«.

Vsi dopisi se pošiljajo Uradništvu via Terrente. »Nuova Tipografia«: vsak mor. 144 frankiran. Rokopisi oziroma posebne vrednosti se ne vračajo. — Inserati (razne vrste naznani in poslanice) se zaračunajo po pogodbi — prav cenó: pri kratkih oglašah z drobnimi črkami se plačuje za vsako besedo 2 kr.

## Deželni zbori.

25. t. m. sešli so se vsi deželni zbori, razen našega Tržaškega, in kater se vidi, nekateri teh zborov skupaj ostanejo do novega leta. Naš Tržaški zbor pa menda ne bode letos zboroval, ker v Trstu imamo po prej politične boje na ulici i na volišču končati, potem še le je mogoče misliti na kako resno zborovanje. V ostalem pa je Tržaški dežel, zbor le formaliteta, in ker ima mesto bolj občirno avtonomijo, nego vsaka druga dežela, zato je v Trstu skoro težko ločiti kompetenco med deželnim in mestnim zborom.

Tržaški deželni zbor kot tak ni imel torej nobenkrat posebne važnosti, razen za časa, dokler so še deželni zbori volili poslance v drž. zbor, od tistega časa sem pa so bile njega seje le malovažne in sesije jako kratke. Malo torej na naše prebivalstvo to vtiška napravi, ako se letos tudi enkrat za 3 ali 4 dni naš mestni zbor ne spremeni v deželni zbor, katera metamorfoza bi bila posebno letos pred volitvami celo nepostavna.

Bolj važno bode letos zasedanje istrskega, goriškega in kranjskega deželnega zpora.

V Istrskem in Goriškem deželu, zboru je skoro gotovo, da pride na dnevni red tudi kaka točka narodnostnega prašanja. Na Goriškem se utegne ponoviti zahteva, da se tamoznje državne srednje šole tako predružijo, da postaneta na njih oba deželna jezika učna jezika; potem utegne priti tam na dan tudi prašanje, kako vrnati slovenski oddelek kmetijske šole, kateri oddelek stoji zdaj pod provizoričnim vodstvom.

Gledé te Šole je bilo v zadnjem času toliko polemik po časnikih in sliši se toliko različnih kombinacij, da bi bilo pač potrebno, da bi slovenski poslanci deželnega zpora goriškega stvar resno prestudirali in tako odločili, kakor bi bilo potrebno v namen, da slovenski oddelek goriške kmet. Šole postane v resnici uzoren zavod, kakoršen bi bil moral uže biti, ako se v poštev jemlje velike svote, katere je goriška dežela porabila za urejenje te načelno za goriško deželo priznano potrebne Šole.

Poslancem je treba gledati na korist dežele in volilcev, kateri so jih volili, na strani pa naj pusté vse osobne obzire in držé naj se le toliko aportunitete, kar to zadeva prave koristi dežele, a ne osob.

Na vsak način je torej potrebno, da se to prašanje spravi z dnevnega reda s konečnim rešenjem na en ali drug način, ker drugače bi ta stvar utegnola za interes dežele postati še prav kočljiva.

Kar se tiče istrskega zpora, nadelati se je, da se tudi letos slovenski poslanci zpora krepko potegnejo za pravice hrvatskega in slovenskega naroda v Istri, ter da bodo take predloge in interpelacije stavili, katere zopet pred vsem svetom obelodanijo velikanske krivice, katere se gode slovenskemu in hrvatskemu kmetu v uradu in v Šoli, pri pobiranju davkov, pri deželnem gospodarstvu, pri izvedovanju deželnih postav itd. Znano je predobro slovenskim poslancem istrskega zpora, koliko in kako težkih pritožeb je istrsko ljudstvo v zadnjem času javilo na različnih mestih; zna je v obče, kako to ljudstvo upije na ves glas po pravici, katere mu in do-

biti. Da, v Istri se gode take stvari, prezirajo, tarejo in proganjajo se na tak način posebno Hrvatje v nekaterih okrajih, da je le en glas indignacije in da se pripravljajo cele trope kmetov v Beč do cesarja, Češ, ker ni drugače dobiti pravice na tem svetu, da jo hočejo iskat pri očetu države. V Istri sploh vre mej ljudstvom in to je treba, da slovenski poslanci v Istrskem deželu zboru ne le konstatujejo, temuč, da tudi še enkrat razkrijejo uzroke velikega nezadovoljstva ter svare nekatero gospodo pred nadaljnimi smatranjem istrskega kmeta za brezpravno parijo.

Nadejati se je torej, da se tudi v Istrskem zboru sprožijo za vse Slovence in Hrvate važne stvari.

V Ljubljanskem zboru bo letos mnogo ozbiljnega in koristnega dela, kranjski poslanci tudi ne bodo hoteli zaspasti na sedanjih pridobitvah, ampak bodo gotovo tirjali, da se enakopravnost posebno v Šoli še dalje razvije ter postane popolnoma kri in meso. Posebno važna bodo gospodarska pranja in mej njimi gotovo ono kamniške in dolenske železnice in premeščanja kmetijske Šole Slapenške z Slapom na Dolenjsko, katera pranja so za Kranjsko deželo vitalne vrednosti.

Menimo pa, da se bode narodna večina kranjskega zpora držala boljših svetov, nego je ono prorokovanje v nekem ljubljanskem dnevniku, da se v Ljubljani osnujeta dva narodna kluba in to le zarad tega, ker ni klub narodnih poslancev izbačen iz svoje srede gosp. Škulje-ja. Mi se sicer ne čutimo poklicani učiti politike nekatere č. g. poslance kranjskega zpora; ali ne moremo si kaj, da ne bi ozna-

čili take politike za preveč osobne. Sicer pa se nadejamo, da ne pride do prorokovanega razpora, kateri bi le nemškutarjem delal veselje.

V Štajerskem zboru skoro go tovo Slovenski poslanci sprožijo pranja političnega ločenja slovenske dolenje Štajerske od druge dežele in sicer tako, da se v Mariboru osnuje poseben oddelek Štajerskega namestništva. Važno to pranja zanima go tovo vse Slovence, ker akose ono ugodno reši, bil bi na Štajerskem enkrat konec preprič in pa posilnega ponemčevanja; Štajerski, uže zdaj krepki Slovenci, postali bi pa potem najkrepkejša veja na slovenskem drevesu.

Povsod torej Slovenci nastopijo s svojimi opravičenimi terjtvami; le v Gorotanu bode glas Slovencev za zdaj še zamorjen; ali i tam ne smemo zgubiti dobrega upanja, tudi tam se je začelo uže daniti.

Gоворили smo o vseh zborih, v katerih so Slovenci zastopani in говорили smo zato, kakor to storé tudi drugi naši kolegi, da naše zastopnike spodbujamo ne le k vstrajnemu delovanju, temuč tudi k porabljenju prilike, da povsod zahtevajo za svoj narod vse pravice, katere mu gredó. V tem obziru bi še želeli, da bi poslanci stavili tudi take predloge, kateri bi imeli za svrhu odstranjenje narodnih preprirov. V dvojezičnih deželah naj postane postavni conditio sine qua non, da mora vsak, kdor hoče zasesti kako javno službo, popolnoma znati oba deželna jezika.

V ta namen naj bi postal na javnih šolah za vsacega učenca ali dijaka drugi deželni jezik obligatni predmet. V tem obziru velja pač posnemati politično jako zrele Čehe in

## PODLISTEK.

### Ponos in ljubezen.

Povest; spisal Ivan Trošt.  
(Konec).

### Osmo poglavje.

Nehvaležnost je sveta platio.

Pregovor.

Odmah tisti večer je bil grajščak Radivoj pri Ani. Hčerka nje Milica je vedno mislila, da je hči Janeza Svide, ker njeni mati je bila mož — beseda, kar je bila tisti večer, ko je bilo dekle še majhno, zagotovila svojemu zapeljivemu Radivoju. Ko je teta prišel Radivoj v nje stanovanje, zdele se jej je, da grof ni zaman takoj.

Njegovi pohodi so bili redki. Če je kedaj doblia kako stvar za deklico iz grada, ni jej je grof te sam prinesel, niti ni popraševal po otroku, ker ni hotel in smel čutiti v senci one slasti, katerej pravimo roditeljska ljubezen.

Ana je torej mislila hčerko kam poslati, ker je vedela, da to znači neko posebnost.

Grof namigne Ani, naj pusti deklico in začne v prav ostrem glasu:

»Ana, ko si došla v te kraje, nasvetoval sem ti prvi krat, da se umaknes od tu ter vrneš k svojemu očetu. Nisi me slušala! Sejaj ti pa ukazujem; moraš od tod! Ta le, hčerka tvoja, reče mi Milica kazoč; — Ana je hotela nekaj zinoti, ali ustrasiła se je ostrega pogleda Radivoje-

vega. Hčerka tvoja je kriva, da moraš ostati. Do današnjega dne sem imel usmiljenje s teboj, nekoliko sem čutil krivico, katero sem ti bil storil, če tudi si bila ti sama največ vsega kriva, ali sedaj vidim, da si nehvaležnic!

Glej, to le dekle tukaj se je prednolo povzdignoti oko na mladeniča, mojega brata, grofa Zagradskoga. Ni li to nehvaležnost?«

Ana ni mogla nič odgovoriti. Ta novice jo je zadela nenadoma. Jokala se je na glas in milovala svojo hčerko.

»Dekle, ti morda še nisi vsega kriva, ali mati, mati tvoja, ki ti tega ni branila. Milica, reče mi povsema drugim glasom, Milica, jaz sem tvoj — oče! V tem trenutku se pomakne do vrat.

Milica se vrže materi okolu vrata ter hiti. Ubogo devo so krutega očeta besede tako iznenadile, da ni mogla besedice črniti. Ana se ozre na Radivoja ter mu dejokačim glasom:

»Zapusti nju hudobnež, nesreča vsem, ki so blizu tebe! Ne vem, ali so ga Anine besede presunile, ali ni hotel poslušati jadikovanja plačočih žensk, da se je obrnil ter odšel, potoma s zombmi škripaje.

Pozno po noči je gorela še luč v Aninem stanovanju. Nesrečna mati je brž ko ne svojej hčerki pripovedovala tragične zgodbe svojega življenja. In Milica? Reva je ostala, liki poparjena evetica na zmrzlej zemlji, kder je ni več obstanka.

Spoznala je, da je žrtva strasti, nesrečni plod ljubezni, one ljubezni, s kojo je njena mati nekdaj ljubila setaj tako krutega nje očeta. Kako britko se je jokala! Ali kaj pomaga jok, kaj tarnanje, kaj zdihovanje, -ako nas hoče boginja sreče uničiti, z-treti vse naše nade in upe-

ter nas ž njimi zateptati v mater zemljo, iz koje je vse?

Cloveka sili nekaj v obup. Ali dobra in huda polovica — v njem vo-kujeti in največkrat se prijeti, da zmaga pravica.

Misel na prijatelje, znance, nesrečen spomin pri svojih znamencih in Bog ve še kdo, ne da nam obupati. Clovek je zato, da prenaša križ, da trpi.

Milici se je srce trgalo od болi. In kaj bi se je ne? Še nekaj skrivnega jo je peklo, to je bilo drugo bitje, za katero je vedela samo ona in nje Venceslav. Cutila je po srčem sad preporejane ljubezni!

O ljubezen, ljub-zen, kolikokrat nas ti varas! Kako nevarna so pota tvoja! Goje mu, kdor se ti spusti povsema v naročje.

»Ljubezen je greh, dejal je starec, ko je končal pripovedovati ter si obriral solzo z očesa.

Tudi on je imel srce!

### Deveto poglavje.

Dokle neavamljeno v arce  
Si zal zaeneto vroč, —  
In ko spremeni je v gorje,  
Bres upa tel, mrjoc.

A.Koder.

Leto pozneje je bilo, ko so grofovi oralci pod gradom na ledini. Prejšnji volarček Tone je sedaj krep-k konjski hlapec. Po kosilu se delavci malo steznejno po tleh. Stari hlapec, ki je nadzoroval delo, sedel je na bližnji hrastov porobek, zažgal si z gobo pipo tobaka ter močil.

Kar začuje, da se hlapci pogovarjajo o nekdanjem grofovem bratu in nesrečnej pravdi, ki je bila nastala meji, bratomata delitev posestev. Dekla Neža je pospravila jutino poso to v košuro ter dejala:

»In tudi čuvanje Ana prebiva s hčerjo v gradu pri Venceslavu.«

»Sevedac, pravi hlapec Mina, »aj sta oni odšli ž njim tja v Ponors. Mej tem se vmeša tudi hlapec Tone v gorov in prava:«

»Bog ve, če se je grof Venceslav poročil z Milicou.«

»Pojdi, pojdi, posvari ga N-ži, kakor skrbna mati.«

»Kako si moreš kaj tacega misliti, da bi se grajščak poročil z ubogo deklico, ki nema drugega svojega, nego nebo nad sabo in zemljo, po katerej hodi, pod sabo. In pa kaj sem še jaz čula? Tega pa ne povem, ne —.«

Vse je tičalo v Nežo, naj pove, kar ve in tudi starec nadzornik se je jel približevati.

»Po strani sem izvedela,« pravi ona, »ta je bila tista Ana v nekaj krvnej zvezzi z rajncem gospodom Radivojem, ki je bil skočil v vrtinec tam le dol pod onim le malinnom. Bog nas varuj nagle in neprevidene smrti! Rekli so, da se je grofu pamet zmešala, jaz pa pravim, da je to naredil radi sramote. Kajti bil je najbolj častilakomen grof, kar jih pominju starljivi je v Zagrajskem gradu. Vse je poslušalo z odprtimi ustimi umno pripovedovalko.«

Sedaj se približa še starec, ki je je nadzoroval in ko čuje, o čem govore, razloži on stvar tako-le:

»Poslušajte, jaz vem marsikaj o tej stvari in sedaj, ko je uže tako, da naš gospod grof uže počiva blizu tri mesece pod zemljo, lahko povem, kar je bilo.«

Bil sem nedavno pri Venceslavu v Ponorskem gradu. Dober gospod ja, govoril sem tu il z Ano ter jo tako po okolišinah popraševal, kako se je vse to zgodilo. Dejala mi je, da je imela ona

dobro bi bilo, da bi se vsaj uže tudi sklenola narodnostna postava, vsled katere ne sme nobena narodnost odločevati per majora o narodnih zadevah družega naroda, kakor je enako postavo predlagalo Hohenwartovo ministerstvo. Čas je, da se misli na sredstva, kako odstraniti narodnostne prepire, ki zavirajo najlepše delovanje avstrijskih narodov. Naj bi vsaj začeli letos dež. zbori v tem zmislu.

### Istrski.

Prva seja. V pričujočnosti 15 poslancev in viriča škofa poreško-puljskega je o izvoljenem glavar, g. Viduš dne 25. novembra k malu po poludne deželni zbor. Rekel je, da se predloži nekatere zakonske osnove, ki se večinoma gospodarstva tečejo. Štirje teh promenjajo neke §§ dosedanjih deželnih zakonov ter idejo na to, da se globo ustanovljene v zakonu o paši kó, o čuvanju poljskih pridelkov, o varstvu divjačine in čuvanju poljedelstva imajo izročati onim poljedelskim družbam, pod katere spada občina, v katerej se je zakon prestol, in če takih družb ni, neželnej poljedelske družbi. Peta zskonska osnova govorji o dopustih za lov; šesta o varstvu ptic, po jedelstvu koristnih; sedma o pozgodovanju Krasa, posebno v vojinskem (podgrajskem) koperskem in pazinskom okraju. Vlata predloži zakonsko osnovo o upravi občinskih in zadružnih gozdov. — Te zakonske osnove, nadaljuje g. deželni glavar, pretrese zbor vestno in oziral se bo pri tem samo na koristi dežele, kakor tudi pri vsem drugem, kar bude razpravljal. Reši se tudi neka prošnja o ustanovitvi posebnih občin.

Nato pozove poslance, da vskliknejo »Eviva! Nj. veličanstvu cesarju in kralju Fran Josipu, in poslanci vstanejo klic do neviva! in »živio!«. — Predstavi potem vladnega poverjenika namestništvenega svetovalca in okrajnega glavarja, g. Guvernera.

Sprejme potem slovesno zavezo poreško-puljskega škofa, k.kor. novega deželnozbarskega uda. — Spomina se konča s žalostjo smrti zastopnika Vergottini, katerega go ko oplakuje Poreč, kateremu je več let bil prvi mesecan, in Strudthofa, ki je obret povzdignol v Miljah in sklene sejo brez ugovora od strani zastopnikov, Želč, da se priobčni dnevni red izvrši v seji, v katerej pole več udov.

### Goriški.

se je 25. t. m. kakor navadno slovesno odpri. On 10. urij zjutraj je bila slovesna peta maša, katero je daroval premilostljivi gospod Alojzij dr. Zorn nadškof goriški z veliko asistencijo. Po sv. maši ob 11. urji so se zbrali gospodje dež. poslanci v deželno dvorano, in ker se je udeležilo zadostno število poslancev, naznani gospod dež. glavar s primernim govorom začetek zborovanja in nazdravi Nj. Veličanstvu presvetlemu cesarju Fran Jožefu I. Poslanci vskl. knejko trikratni živijo!

Kot vladnega zastopnika pri zborih predstavlja predsednik gospoda dvornega svetovalca Frana bar. Rechbacha, potem pa sprejme v svoje roke slovesno obljubo novo izvojenih poslancev Antona dra. Gregorčič in Karola dr. Venute. Spominja se dalje g. predsednik smrti, ki je dne 22. julija t. l. pobrala velezasužnega poslancea

vzeti grofa Radivoja, ker ni vedela, da je grof, ter mu torej tudi vse, kar jej je kvasil, verjela, kakor šest resnic. Iz tega znanja je povila Milica. Vse se je čudilo, ko je govornik končal prvi del svojega pripovedovanja, le N ža je držala možko roke pod prsimi, češ: jaz uže to vse vem. Starec nadaljuje.

»Ana mi je pravila, da je došel Radijov tisti večer, ko je izgubil pravdo, k njej ter jo prosil odpuščanja in potem uže veste, kde so ga našli.«

Tisto otroče je kmalu umrlo. Milica živi se svojo materjo pri Venceslavu. Vsi so dobri prijatelji. Sedaj pa le na delo. Ura je uže dvele. Tako je starec končal svoje pripovedovanje.

Venceslav je ostal samec vse svoje žive dni. Milicejne materi, katerej je bil oče bogat trgovec, odpustil je o smrti pregrebo in je zapustil veliko premoženje. Grad zgradski je še vedno opravljal stari oskrbnik Namre.

Ana se je preselila nekaj let za svojim zapljivcem v večnost. Milica je živila kot zasebnica ali prav za prav kakor opravljica v Ponorskem gradu. Poznejša leta je skrbela za večnost ter bila prav pobožna gospa.

Venceslav je prebival najraje na Zagradji. Mnogo je pomagal za povzdrogo bližnje občine ter občeval z zatiranim ljudstvom, katero se je bilo odkupilo od svojih grajsčakov. Njegov spomin živi še dandanes mej narodom. Spoznal je pač lahko, kako omahljiva stvar je človeško srce. Kako lahko se pogreznje v najpoddležne hudobije ter uniči srečo svojega bližnjega, ki mu je zaupal.

Viljema viteza pl. Ritter Zahony ter predlaga, naj gospodje izrazijo svojo žalost s tem, da vstanejo in da se ima to zabiljeti v zapisnik. Vsi poslanci vstanejo.

Poslanec Eugen bar. Ritter je z Dunaja telegrafično naznani, da se zaradi bolezni ne more udeležiti zborovanja. Ker je nujno potrebno, koj v razpravo vzeti proračun dež. zaloga za l. 1885, da bo mogoče o pravem času dosegči cesarsko potrdbo doklad, katera naloži deželnemu zboru, predlaga predsednik, naj se uže v tej seji stvar v obravnavo vzame s tem, da se izvoli finančni odsek, ob enem pa naj se izvolita tuji peticjski in pravni odsek za razpravo dotičnih predmetov.

Seja preneha nekoliko minut in ko se zopet nadaljuje, naznani predsednik došle peticije, katere se z ozirom na svoje vredbine izroča dotičnim odsekom.

Poročevalci deželnega odbora, Josip vitez dr. Tonkli, predloži računske sklepe za l. 1884, in proračune za l. 1886, vseh zalogov, ki so v deželnem oskrbnosti, ter predlaga naj se izroča v obravnavo odseku ūdov. Na to se z listki volijo odseki: Kocijančič Andrej, Anton dr. Gregorčič, Gasser Ivan, Aleksij dr. Rojc, vitez Josip dr. Tonkli, Josip dr. Maurovič, Franc dr. Versegnski. V pravni odsek: vitez Alojzij dr. Pajer, Josip dr. Abram, Benardelli Juvančič, Nikolaj dr. Tonkli, dr. Versegnski in pl. Anton Dottori del Torre, Juvančič, Kovačič Ignacij, Matija Jonko, D. Venuti in Rajm. Mahorič ē.

Po kratkem ponehljaji naznani predsednik, da so se odseki tako ustanovili: finančni odsek si je izvolil za načelnika dra. Josipa viteza Tonklija, pravni odsek za načelnika vitez dr. Pajera in petički odsek pl. Ant. Dottori-ja. Vsi trije odseki so si pridržali, da izberu poročevalce po različnosti predmetov.

Ker ni drugih predmetov za sedanjo sejo, sklenejo načelnik ob 12 $\frac{1}{2}$  ter določi, da bo prihodnja seja dne 26. t. m. ob 5. uri popoldne.

### Kranjski.

(1. seja dne 25. novembra).

Včeraj ob 11. uri dopoludne otvoril se je deželni zbor. Navzočni bili so vsi poslanci (36), in tudi gosp. knezoškof dr. Misija bil je prisoten.

Po primerem pozdravu gospoda deželnega glavarja grofa Thurn-Valsassine in po gospoda deželnega predsednika barona Winklerja odgovoru prešlo se je na dnevni red.

Novoizvoljeni poslanci g. knezoškof dr. Misija (virilen glas), g. Jakob Hren in g. Feliks Stegnar storijo obljubo.

Daljnja točka dnevnega reda bila so naznana deželnozbarskega predsedstva Gosp. deželni glavar grof Thurn spominjal se je toplo umrlega poslance gosp. K. Ruđa in dobrotnika kranjske dežele, g. Smoleta, kateri je volil vse svoje premoženje deželnemu muzeju. (Poslanci so se v znamenje spoštovanja in hvaležnosti vzdignoli z svojih sedežev.)

Na to so se vršile razne volitve, in sicer najprej volitev dveh rediteljev. Izvoljeni sta bila gg. Janko Kersnik in baron Lichtenberg; overovateljema zapisnika pa sta bila izvoljeni: Dežman in Robič. Na to se seja pretrga za nekaj minut, da se poslanci dogovorijo mej seboj o volitvah v razne odseke. Izvoljeni so bili:

V finančni odsek: Mošč (načelnik), Bleiweis, Detela, Kersnik, Murnik, Poklukar, Vošnjak, Šuklje, Dežman (namestnik), Luckmann, Schwegel.

V gospodarski odsek: Poklukar (načelnik), Pakiž, Papež, Samec, Ooreza, Lichtenberg, Gutmannsthal (namestnik), Detela, Faber.

V upravni odsek: Murnik, Grasselli (načelnik), Hren, Mošč, Svetec, Dežman (namestnik), Mauer, Papež, Faber.

V peticjski odsek: Stegnar, Lavrenčič, Pfeifer (načelnik), Zois (namestnik), Auer-sperg.

V odsek za letno poročilo: Šuklje, Dolenc, Robič, Sterbenec (načelnik), Dev, Faber, Taufferer (namestnik).

Odseki so se takoj konstituirali ter si izbrali svoje namestnike, kakor je gor omenjeno. Na to zbor še izreče zahvalo Nj. Veličanstvu za velike podpore, katere je deželi naklonil iz svoje privatne deželne in raztežil je g. deželni glavar došle peticije; razna poročila pa so se zročila finančnemu odseku.

Na to se je ob 12 uro zaključila seja; prihodnja seja se naznani pismeno.

### Politični pregled.

#### Notranje dežele.

**Deželni zbori**, kakor smo zadnjih naznani, odprli so se 25. t. m.; češki deželni zbor je deželni maršal odprti z nagovorom v českem in nemškem jeziku in izrekli željo, naj bi se posvetovanja vršili v duhu resnice in zmernosti, ker to je potrebno, da se doseže namen razprav. Govori naj bodo vedno mirni in dostojni, ker le taki govori morejo ohraniti in okrepliti spoštovanje de-

želnemu zboru. — Kranjski in koroški deželni zbor sta izrekla navdušeno pohvalo cesarju za blagodušne darove o priliki povodenj. Tudi v tirolskem deželnem zboru se je deželni glavar Rapp hvaležno spominal carjevih darov. V Oplavi je deželni načelnik zboru nananil, da je cesar potrdil načrt o vredbi Visle in da so se dela uže pričela. Seja bukovinskega deželnega zboru pa se je odložila, ker je tadan umrl deželni poslanec Feth, katerega se je deželni glavar gorko spominal. — Gališki deželni zbor je pozdravil deželni namestnik, in naglašal, da je z taj prvkrat v njem stanislavski grško katoliški vladika in da so se tako spolnile vroča želje rusinskega prebivalstva. Hvala očetovskej skrbi cesarja, kakor tudi požitovanosti dežele in vlade, otelo se je na tisoče zemljishč nevarnosti povodnji. Glavni načrti vredbe rek so v delu.

**Hrvatski zbor** je 26. t. m. zavrgel Barčičev predlog, naj se ban dene v začetni stan.

#### Vnanje dežele.

**Srbsko-bolgarska vojna**. Poročila z srbsko-bolgarskega bojišča so Srbiu jako neugodna; Srbi se umikajo na vseh krajinah; kodar koli pa napadejo Bolgare, povsod so teheni. Vsled tega je nastala v Srbiji velika nevolja, in vladi in knezu nasprotna stranka se je zopet začela gibati, kraljev prestol se trese in ministri stoje na pragu ježe. Kraljico so vojne nesreče tako potrie, da je zbolela. Srbija je visoko letela, a nizko sedla. Udarila jo je božja šiba, ker je v svojem napahu začela teptati božje zakone, ker je meč izdrila zoper lastne brate, katere je po besedah plemenitega carja Aleksandra II., iz sužnosti otelo trpenje. S trpečim človekom ima vsak dober človek usmiljenje, toliko več pa še s trpečim narodom, miluje ga in pomaga mu, kolikor more. Srbija ni imela tega blazega čuta, hotela je uničiti bratorevski narod, šla je v Bolgarijo na rop in veselila se plena, kateri je pričakovala, da bi ga bila delila s turškim sultonom. To ni več ona Srbija, katera je bila pred polustoletjem, to ni več Srbija Črnega Jurja, slavnega junaka, ki je prvi mej Slovan na Balkanu zlomil turški jarem! Sedanja Srbija se bojuje za turškega sultana pravice! — to so besede srbske vlade, srbskega kralja — mi ne verujemo tega, toliko spoštovanja imamo še do srbskega naroda; ne srski narod, ampak srbska vlada se bojuje — tudi ne za turškega sultana, ker to je le hinavstvo, ampak iz napuha za svoje veličastvo; ako bi srbski narod res sovražil Bolgare, gotovo ne bi Bolgari bil, zmagali, ker srbska vojska ima trikrat in tudi štirikrat več vojne moći, nego bolgarska, in vendar je tako podlegla! Moralnost Bolgarov je zmagala nemoralnost Srbov, ker v moralnosti je navdušenje, v nemoralnosti pa dušno mrazenje. — Idimo k dnevnim poročilom iz obeh taborov.

Poročilo od 23. novembra zvečer iz Sredca: Knez je brzojavil Zanovu: Ko je vojska prenočila na pozicijah, vzetih sovražniku, pričela je danes zjutraj boj ter zapodila sovražnika. Proti četrtej uri je zasedla Caribrod, kjer zdaj jaz prebivam. — Poročilo od 24. novembra iz Bukreša: Na vsej desnej čerti pred Vidinom se je danes zopet začelo strelenje iz kanonov, proti Smardanu je vedno redkeje proti Vitbolu pa močneje. — Iz Kalafata se poroča, da se Srbi zbirajo za napad na vas Kapitanovice, kjer je pehota v živem boju. Strelenje proti Vitbolu je vedno redkeje; megla ovira razgled. — Poročilo iz Petersburga od 24. novembra: Journal de St. Petersburg zagotavlja, da velevlasti na rusko zahtevanje storite potrebne korake, da se vojevanje ustavi. — Poročilo od 23. novembra zvečer iz Caribroda: Bolgari so imeli 22. novembra 180 mrtvih in 100 ranjenih. Knez stanuje v tistem stanovalnji, v katerem je poprej stanoval srbski kralj. Našla so se srbska pisma in ukazi. Nobenega Srba ni več na bolgarski zemlji. Bolgarska vojska stoji dva do tri kilometre od srbske meje, ter se druži, da prestopi srbsko mejo. — Poročilo iz Sredca od 24. novembra ponoči: Knez brzojavlja iz Caribroda vladi: Danes ob štirih je sovražnik napadel naše središče. Ob petih in polu je bil sovražnik zapaden ter je v neretu pobegnol. — Poročilo iz Bukreša od 25. novembra: Vso noč so pokali ka-

noni v okolici Vidina. Zjutraj ob šestih poskusila močna od Smardana in Tatardika došla srbska krdela prodreti, a po tri ure trajajočem boji so bila zapodena. Popoludne so Srbi vnovič napali Vidin, ali brez uspeha. Poročilo iz Londona od 25. novembra: Times poročilo iz srbskega vira: Kralj Milan je sklenol odstopiti. Njegovi prijatelji in pristaši, domači in tuji prizadevajo si prestolno nastopstvo zagotoviti njegovemu sinu pod vladarstvom kraljice. Kralj je to ponudbo odbil in sklenol, Srbijo zapustiti in se z obiteljo na Francosko preseliti. Avstrija zasede Srbijo, da Karadjordjevič ne pride na prestol. — Vse to pozneje poročila preklicujejo.

Poročilo od 26. novembra iz Niša, kamor se je srbski glavni stan umaknil ker je Pirot uže v nevarnosti: Vsled dogovora velevlasti se je včeraj po noči srbskim poveljnikom dal ukaz, naj se boja vzdržujejo in naj to naznajo bolgarskim poveljnikom. Zarad slabega vremena in v dokaz, da Srbija sprejme od velevlasti predlagano primirje, postavila se je srbska vojska v okolici Piota. — Poročilo od 26. in Caribroda: Danes smo prestopili srbsko mejo proti Pirotu; le pri Vidinu so Srbi še na bolgarski zemlji in nikdar drugod. Neka poslanica od 24. novembra iz Caribroda popisuje natančne zadnje boje na srbske meje; srbske pozicije so Bolgari večkrat z naskokom vzel. Srbski ujetniki potrujejo, da srbska vojska več dni ni imela živeža. — Politische Corresp. od 26. novembra poroča, da je srbski poslanec na Dunaju rekel, da mu nič ni znano, da se srbski kralj Milan misli odpovedati prestolu in deželo zapustiti. Dotično poročilo časnika Times je gotovo nalašč izmišljeno. — Dalje poroča Politische Corresp. od istega dne: Avstrijska vlada je ukazala avstrijskemu poslancu v Belgradu, grofu Khevenhüller-ju, naj se napoti k bolgarskemu knezu v glavni stan, da mu svetuje, da pod nikakim pogojem v Srbijo ne prodira in naj mu naznani, da imajo velevlasti namen konec storiti prelivjanju krvi.

Poročilo iz bolgarskega taborja pred Pirotom od 26. novembra popoludne: Znavdušenimi klici so Bolgari ob enej uri popoludne prestopili srbsko mejo s knezom na čelu. Glavna srbska vojska je zasedla višine okoli Piota in nastavila kanone. Bitve se je začela ob štirih popoludne, Srbi so se trdrovano branili, all-vendar so jim Bolgari ob šestih urih vzeli pozicije na levej strani Piota. Noč je bitvi konec storil.

Na Grškem se strašno pripravlja za vojno zoper Turka. Vlada je uže 12 milijonov potrosila za vojsko na kopnem in 4 milijone za vojno mornarico; ljudstvo prigajajo k vojni, ali razen velikega rotopanja se ne vidi drugega dejanja; Grška vlada pač dobro ve, da Turki grško državo zmanoste, ako bi prišlo res do vojne, zato odlaša in bo olašala da se poleže največji vihar, potem vse potihne in k večemu odstopijo ministri, ki na Grškem u

d'Italijs. V tej knjigi govori pisatelj o vzhodnjem pršanju ter pravi, da pridobi tev Tripolitanskega, Valone, Drača in nekega dela Albanije za Italijo ne bi toliko vrednosti imela, kolikor razširjenje mej na Tirolskem in v Julijskih planinah. Ker je getovo, da bo Avstrijsko-ugarska neprestano prodirala proti egejskemu morju in da si pridobi Italiji nevarno moč na vzhodnih bregovih jadranskega morja, zato zahteva pisatelj, da italijanska diplomacija odločno zahteva odškodovanje in da se tudi vojne ne sme strašiti, ako Avstrija iz dobre volje Italiji ne odstopi Tridentinskega in Trst. V ta namen svetujo italijanske vladi, kakih zaveznikov jej je iskat. Tudi vojaški časnik »Esercito« priporoči italijanskej vladi, naj ima pazljivo oko na dogodbe na vzhodu, da Avstrija, ki ima v rokah jadransko morje od Grada do Karfa, ki ima v posesti Tridentinsko, klin v srcu zgornje Italije, ki na našej vzhodnejši meji, na tej strani Soči, stoji pred vrati, na stežaji odprtimi, ki ima vojno svoje brodovje v Pulji, Šibeniku in Kotaru — ne dobi še Valone ter ob enem egejskem in jadranskem morju v svojo vlast ne vzame.

**Francosko ministerstvo** utegne zopet odstopiti. Tonkinska komisija državnega zbora se je namreč izrekla za to, da se Francuzi umaknijo iz Tonkina, ministerstvo pa je proti temu, ako tedaj večina državnega zbora potrdi komisije predlog, kar je verjetno, morajo ministri odstopiti. Dandanes so ministri v mnogih državah res pomilovanja vredni, vsaka še tako majhna sapca jih lahko popiše z sedežev, pa naj bodo še tako modri, marljivi in za državo uneti možje. Če pojde to tako dalje, skoraj bo potreba, razpisavati ministerske službe. Prepogosto menjavanje ministrov pa je državam jako škodljivo, ker strankarstvu daje hrano in da velik nered v notranjej upravi i nestalnost v zunanjej politiki.

**Španjski kralj** je 25. t. m. ob devete uri zjutraj za naglo jetiko umrl. To je za španjsko kraljestvo velika nesreča, ker kralj je bil dober vladar, unet za blagostanje španjskega naroda in čast španjske dežele. Zlaj je na Španjskem še vse mirno, za kraljico se je proklamacija kraljeva biki Mercedes, do nje polnoletnosti pa ima vladati nje mati vdova. Ali na ta prestol bodo butali hudi valovi, ker stranke na Španjskem še niso pomirjene in tudi pretendenta ne manjka. Rajski kralj je imel trpko osodo, še le enajstletni mladenci je bil izgnan iz domovine, potem je študiral v terezijanski akademiji na Dunaju, v letu 1875 je prišel sedemnajstletni mladenci na španjski prestol ter je z svojo razumnostjo, ljudojubnostjo in ljubezni do domovine strasti pomiril; španjska dežela je začela prostje dihati, znanosti in umetnosti so se pod njegovo vladom začele zopet razvijati, obrtništvo in trgovina se razvjetati in v sled tega množiti se blagostanje. Da bi Španija po tem potu dalje hodila in ne postala zopet terišče strast!

**Španjsko ministerstvo** je v sled kraljeve smrti odstopilo. Sagasta sestavlja nov kabinet. Državni zbor se brez odloga sklice. Konservativna stranka je vladarstvu zagotovila svojo pomoč, sicer vladu povsod mir, vendar se nanj ni zanašati; 25. t. m. je v Madridu v kavani Oriental počila velika petarda ter ranila štir osebe, mej temi dva vojaka; 14. osob so zaprli, mej temi je tuh oni človek, ki je petardo položil.

Na Angleškem se vrše volitve v parlament, do 26. t. m. popoludne je bilo izvoljenih 91 konservativcev, 91 liberalcev in 6 irskih narodnjakov.

sodnije v Zadru in dr. Giunio, tuji v Trstu dobro poznana osoba, svetovalcem pri najviši sodniji v Beču.

**Volilni shod** za V. okraj, bode jutri v nedeljo 29. t. m. dopoludne precej po maši v Bazovici v gostilni g. Urbančič; popoludne po blagoslovu pa na Cepčnah v gostilni g. Malalana. Nadejati se je, da se oben shodov udeleži prav mnogo občinstva iz Trsta in okolice in vsi ujde volilnega odbora za V. okraj in drugi volilci ter da se doseže popolna edinstvena vsemi volilci za enega odločno narodnega kandidata. Skoro gotovo bode cikorija v V. okraju vrvala nekega svojega kandidata, tajnega cikorjaša, zarad česar opominjam volilce, da se za časa zedinjenja in začnejo delati za narodnega moža. — Treba je zopet pokazati, da V. okraj ni domena nobenega, ampak last naroda, kateri v njem prebiva. Torej rodoljubi v nedeljo na Općine. Ker se bodo volitve kesneje vršile, kadar se je mislilo, ne bodo jutri shoda za IV. okraj, ampak ta shoda se boje vršil še le v nedeljo 6. decembra popoludne v gostilni gospod Ferluge na Gredi pod Šancami. Tuji občni zbor društva Etnost, ki je imel biti 6. decembra, preložen je; kedaj se boje vršil, nagnimo v kratkem.

**Pogreb rajnega g. Bastjana** katehetna na mestnej italijanskej gimnaziji bil je v resnici let. Zanimivo je bilo pri vsem to, da je Šaloharda rajnega jo nekakem za dobrega Italijana reklamirala, pa z dolgin nosom ostala, ko je videa več vence s trakovi v narodnih barvah in s hrvaškimi napismi, posebno so se odlikovali venci Istrški Hrvatov, Tržaških Hrvatov in uredništva »Naše Sloge«. Šentana Šaloharda, kako kratkovidna je vendar.

**Obračnava** proti petim rudečkarmen, kateri so širili protivavstrijske tiskovine, oklep itd. bode se vršila v pondelek pred deželno sodnijo.

**Cikorjaško.** Brat rojanskega governerja, mlajši sin rojanskega mežnjaka, je bil v nedeljo na Trsteniku v krčmi g. Bolle-ta. Tam so bili še drugi okoličani. Ali omenjeni cikorjaš je že pred vsemi vredni cikorijo in strašno zabavljati na Naberga, Slovence, ljudem je jeman vino in se sploh prav po cikorjaško vedel; (ala Verzota in Bokalič) prav zato bi bili tudi k malo sfasale cikorjaško poročje, da ga niso se silo odstranili pametni ljudje. Cikorjaši so vsi enaki; po delih jih spoznamo.

#### Tržaške novosti:

**Izbajo se dedidi.** Umrila je 28. julija v Trstu neka Marija Warth in zapustila je še precejno premoženje sinu Karlu Warthu, katerega pa ni mogode najti, vselej česar ga še sčasnija v namen, da bi mu izročila premoženje. — Ker je Italijanski grof Muratti, ravnatelj Tržaške banke, umrl brez dedičev pa zapustil veliko premoženje, izdala je tuk. sodnja oglas, v katerem pozivlja vse one, ki imajo kaj pravice do dedičine pri Murattovem premoženju, da se javijo v teknu meseca decembra.

**Na smrt** boluega so našli te dni v ulici Nuova na tleh fakina Franca Omerhoferja 58letnega moža. Otnesli so ga v bolnico. — Tudi neko 40letno ženo so našli na novem trgu v nezavednosti na pol mrtvo ter so jo oinesli v bolnico.

**Nesreča.** Kdo ne poznava nekdanjega učitelja Poldeta Kanca, ki ima uži blizu 70 let, nosi na prodaj knjige iz gostilne v gostilno in ga rad pije. Ta rewež je te dni v pijanosti patel v ulici Torrente in so ga usmiljeni ljudje na glavi močno ratjenega odpeljali v bolnico. Morda rewež okreva.

**Policjsko.** Nek 45 letni fakin je šel v lukno, ker je ukradel nekemu Kranju purana. Ker so se po Trstu potepali brez dovoljenja, so bili zaprti Jakob St. iz Štajerja, August H., Paul H. iz Češkega, Lovro S. iz Senožeč, Jožef B. iz Postojne, Ivan K. iz Jaske, vsi še mladoletni fantje. To je prihodnost! Zaprli so tudi 2 malovredni ženski, ker sta po ulicah razsajali.

**Izpred sodnije.** Matej Urdih in Štefan Petrato, oba rokodelca, prvi Krašev, drugi Notranjc, sta bila obsojena vsak na 7 mesecev težke jede, ker sta nek večer meštarji Valentina Mužino zapljala v neko gostilno v starem mestu; tam pa mu iz šepe pohtjala lastnik, v katerem je bilo 34 gl. in ko sta to storila vrgla sta ga še pod klop, na katerje je sedel. Nek M-tej Samss, tudi rokodelec; doblj je 8 mesecev ječr. ker je svojega Matija Ožariča v tepiži težko rauil.

#### Telegram „Edinosti“.

**Sredec** 28. novembra zjutraj. Včeraj velika bitva pri Protu. Srbi pobiti, Bolgari zasedli Pirot. Govori se, da je avstrijski poslanec Khewenhuber prinesel avstrijski ultimatum v Niš, naj se napravi primirje, srbski kralja se neče udati, ampak bojevali do zadnje kapljice krvi.

**Tržno poročilo**

**Kata** — nekoliko bolj mlahova kupčija, zarad česar so cene nekoliko odnehmen. — Prodalo se je te dni 1000 vreč Rto po f. 44 do 56, petem 1000 vreč Santos po f. 50 do 58, 350 vreč Java Mal. po f. 56 do 60. Portorico lepo blago je dobri

po f. 90 do 96. Ceylon plint po f. 88 do f. 123.

**Sladkor** — v tem blagu je tendenca, da je nedoločena, cene pa so vendar skoraj nespremenjene ostale; Pilet dobre vrste diže imetniki po f. 23.50 do 24. Melis zdrobijen pa se plačuje do 26.50.

**Sadje** — še precej živahnna kupčija, posebno v pomerancah in figah. — Pomaranče limoni f. 2.50 do 5.50, datliji f. 43, sige v vencih f. 13 do 15, Smirnske f. 40 opaša f. 21 do 23, ebeve navadne f. 18 do 23, Eleme f. 28 do 36, Sultanina f. 26 do 37.

**Olje** — cene še precej trdne, namizno navadno stane f. 39 do 46, fino grško f. 48 do 52, jedilno f. 60 do 86.

**Petrolje** — cena zopet pada in se danes prodaja blago v sodih po f. 9.75, tendenca pa še nižo ceno.

**Domači pridelki** malo obrnjani. Fižol stane ručni f. 10, bohinec f. 11, koko f. 11.50 do 12, maslo L. vrste Štajersko plačuje se po f. 88 do 94.

**Les** — malo kupčije, cene slabe, malo upanja za brzo zboljšanje.

**Seno** — še precej iskano in se plačuje od f. 1.30 do 1.70.

#### Borsno poročilo.

Borsa sicer mlahova; a kuži državnih papirjev so se zonet začeli pomikati više, oni valut pa nazadujajo, kar je znamenje zaupanja v položaj. Tendenca doha.

#### Dunajska Borsa

den 25. novembra.

Enotni drž. dolg v bankovcih	82	gl	25	k.
Zlata renta	108	•	75	•
5% avst. renta	90	•	80	•
Delnice narodne banke	877	—	—	—
Kreditne delnice	284	•	50	•
London 10 lir sterlin	125	•	60	•
Napoleon	9	—	—	—
C. kr. cekini	5	•	99	•
Kr. državnih mark	61	•	97	•

#### + Don Mate Bastjan.

Bleda smrt je pokosila zopet blazega moža, moža, kojega srce je bilo za mil hrvatski narod, čigar sin je bil. Ponosen na svoj rod ni pred svetom kazal svoje navdušenosti do njega, ampak le skromno in tiho zanj deloval. Hvale ni iskal pri svetu, ampak zadovoljen je bil, da je gojil svoj jazk, preučaval ga in v njem pisal skladajoč mljeno pesnice polne narodnega navdušenja in ljubezni.

Istran, ljubil je goreče svoje brate, od kajih oddaljen je živel ter za nje z drugimi narodnjaki ustanovil list »Naše Sloge«, katere dandansuši nahajaš skoraj v vsakej kmetskej istrški koči, pri njem je tudi vedno sojelo. V mestu živec, kojega lice je bolj italijansko nego slovensko, in zastopajoč mesto učnika veronauka na mestnej gimnaziji, ni hotel, da hi oblast, pri katerem je služboval, katera je žalibog protivna vsemu, kar je slovenskega, manj kot na pristanika slovansku tabo u kazala in radi tega je rajši mirno živel spoštujoč vsakega, kakoršne koli narodnosti je bil. Vendar ga je pa veselilo razgovarjati v mitem maternem jeziku in o razmerah ljubljenega naroda.

Njegov blagi in mirni značaj od narave prikupil mu je spoštovanje in ljubezen vseh onih, ki so ga poznavali. Tudi kot učitelj veronauka na gimnaziji je bil zgleden in ljubljén od učencev in mladine, kar je pokazal tudi njegov sprevor, katerega se je mnogobojno udeležila okrasivši mrtvaški voz z lepimi vere.

Po njem žuje vsakdo, ki ga je poznal, vsacemu je žal, da je tako nakanjolna izginol izmej, živih. Miru si iskal, dragi Mate, in v miru počivaj ter prosi v višini za nas, ki v tej solznej dolini za taho žalujemo. M. r.

J. P.

#### Pomlajno. \*)

#### Poslednja beseda

gospodu J. Cotiču, začasnemu pristavu na slovenskem oddelku kmetiške šole v Gorici.

(Konec.)

Ad 2. Jaz sem pod velikim mojstrom, baronom Babo v Klosterneuburgu 3, reci tri trgačeve preživel, pri teh, dasitui sem bil »extern st. Šole,« kajti prišel sem v Klosterneuburg še le po tem, ko sem uže kmetiško akademijo v Oeger-kem-Altenburgu dovršil, kar bode moral. Jurij s puščem sam svetu objaviti — bil sem v čas v kipelnej kleti delajoč navzoč, pa nikdar nismo v kakem ne lemnem moštu tropin s prevratnim dnosom ali pokrovom pod mošt tričil. To se celo ne pri takih drozgalicah (Mäusche), iz katerih se jarejalo fino cvetlično vino (Bequetwei) napraviti ter se je v ta namen puščal mošt po vremenu, od 24 do 48 ur, v dotiki z orabljanimi tropinami kipeti. Čemu tudi to delati? Dokler se kipenje ne uname, ni v tropinah in sploh v vsej drozgalici nič alkohola, torej se tudi »čike« nemš iz česa delati, kakor hitro se pa alkoholično ki-

\* Za takove članke je uredništvo toliko odgovorno, kolikor mu dotični zakon velja. Ured.

penje uname, stoji ali leži vrha tropin od zaka špecificno težja ogledčeva kislina, in ta brani kislino zraka pristop k tropinam brez njega pa zopet »čike« nastati ne more.

Ad 3. Kar ste Vi, gospod Cotič, v »Soči« o gliceriu pisali, to ste še le iz knjige prepisali, in to sem jaz uži tudi takrat vedel, ko Vi na kletarstvo in kar se tega drži, niti mislim niste. Toda faktum, za kateri imam dve priči, katerega mi Vi, gospod Cotič, torej nikdar utajiti ne morete, ta faktum je to, da ste Vi pri preskušnji učenca prašali: »In zakaj se ne sme mlademu vinu glicerina dodati?« Vam je on odgovoril: »Zato ne, ker bi začelo vino zopet z novič vreti.« In Vi ste to odtorili. O tem, kaj se z glicerinom zgodi, ako vino prične zopet kipeti, ni bilo pri preskušnji golo nič govorja, ampak naravnost o tem, da on kipenje provzročuje.

Ad 4. Zakaj se pri slabem vremenu, ako se mora presnamati, klet se žveplom zakadi, povedali ste, gospod Cotič, tudi še le zdaj v »Soči«, ko ste to iz knjige prepisali, ali pri skušnji to ni bilo nikakor povedano. In Vi se upate, nene prešati, ali ni zakajenje kleti, v namen uničenja oglivic za mene španske vas? Pridite na našo klet in najdete v sredini njenega oboka štiri rogle imedega železnega mačka (rimino) zabitega, pa videli boste na njem vse polno nekih črnih capic visečib, in ako boste vinci ali kakoga učenca prašali: kaj pomnila to? odgovoril Vam to le: »Na ta maček obesamo vsako seboto, potem ko vse soje lepo obrišmo, vsa vina zalijemo ter klot pomitemo, in žvepleni deščici (Sew-felspaine), z žezem jih in gremo iz klet

Najboljši  
papir za cigaretke  
7-36 je pristni  
**LE HOUBLON**  
franc. fabrikat Cawley in Henry v Parizu  
Stari se pred ponarejanjem.

Pristen je ta papir za cigaretke le, tako nosi vsaki listek znamko: **LE HOUBLON** in dolno zavarovalno marko ter signaturo.



## Tekuće **ZLATO i SREBRO**

za počlačenje in polepšanje okvirjev, reči iz lesa, kovine, porečana in stekla; za posrebenje, vsakovrstnih stvari z kovino. Vsakdo lahko sam posreberi in i pozlati, katero kolik red. Edna steklenica stane 1 gld. v gotovini (tudi v poštih markah), nli z pouzetjem pri L. Feithu jun. u Brnu (Moravsko). 3-1

## **ROOB COCCOLA**

posebnost

c. k. priv. in odlikovane tovarne  
**ROMANA VLAHOVA**

V SIBENIKU.

Podružnica v Trstu: Via S. Lazzaro 18



Prodaja na debelo pre-skrbujejo moje hiše v Sibenu in v Trstu.

Pradaja na drobno v vseh kavarnah, prodajalnicah likerjev in sladčičarjih.

Nepokvarjeni pravi liker se pozna po steklenici, v katerej je vtisnena firma, potem po zamahi s grbom in po malem ovitku z autografom firmo **Romanov Vlahov.** 21-48-10

## **PRISTNI** **WILCHELM-OV**

proti artritijski protireumatični

Rablj. v za  
zdravljenje  
v  
vsakej  
letnej dobi.

**Kričistilni čaj**  
(ki čisti kri proti pristim in reumatizmu.)  
Spoznan za jedino, gotovo uspešno kričistilno  
sredstvo.

Z dovoljenjem  
cesar kralj dvorne pisarne poleg  
odloka Beč 7. decembra 1885.

Ta čas čisti ves o ganizem; prodi a več kot vsako drugo sredstvo v vse dele našega telesa in odpravi ako se ga uživa vsako nečistoto, ki se je v telesu napravila; učinek je trpežen in gotov.

Popolno ozdravljene od trganja po udih, reumatizma in drugih vsakovrstnih starih bolesti, vedno glijajočih ran, kakor tudi od vseh splovnih in kožnih sravnih bolezni, brubincev po životu in obrazu, lišajev, sihičničnih iles.

Posebno ugodni uspeh pokazal je ta čaj pri vredu jet in vranica, pri tem rojidi, zlatencem, čutniških, mišičnih in bolih členov, tiščenju v želodecu, zaprotju vetrov, zagnjenjenju v spodnjem tetesu težkem spuščanju vode, pólueponih, ženskih tokih, možkej slabosti itd.

Boli, kakor škroula, žlozni otok se ozdrave, kaj in dobro, ako se uživa ta čaj, ki je dobro raztopljalico in čistilno sredstvo.

Pristno ga napravlja le **Fran Wilhelm**, lekar in Neunkirchen.

Jeden zavoj, razdeljen v 8 uzenkov, pripravljenih po ždravniškem predpisu, navedom rabljenjem v raznih jezikih: 1 gld. izven tega je treba priložiti 10 kr. za znamko in zavoj.

**Mvarilo.** Naj vsakdo paži, da ne vkljuti ponarejeni čaj, tirja naj se le **Wilhelmov** protiprotinski protireumatični kričistilni čaj, ker tudi drugi ponarejeni čaji se prodajajo pod imenom proti artritijski protireumatični čaji, svarim vedno, kupčevalce pred takovimi.

Nahaja se pristni **Wilhelmov**, proti artritijski protireumatični čaj tudi v Trstu: Jakob Seravallo, lek., Ed. L. inburg, lek.; v Korminu: H. Condoloni lek., v Gorici: G. Cristofolotti lek., G. B. Pontoni lek.; v Pulu: G. Wassermann lek.

## Poziv častitemu občinstvu!

### Čista volna.

**10.000** komadov suknja za gospoda za jesen in zimo. Najceneji komad 475 for. najdražji 675 for.

### za popolno obleko.

Sukno je različno barvno: sivo, temnosivo, rujavo itd. takova cena vzbuja začudenje. Ni torej čuda, da se je že prodalo, od kar obstoji moja prodajalnica, neizmerno veliko blaga in da sem v prijetnem položaju po tako nizkem ceni prodajati blago in ves svet iznenaditi.

Kompletne oblike stane najcenejša for. 475 in najdražja for. 675. Sukno je iz čiste volne in še enkrat toliko vredno. Sukno zadošča za suknjo, blača in telovnik tudi največjemu in najmočnejšemu možu, močno je tako, da je nosi lehko vsak kavalir.

**Pojasnilo:** Radi pomanjkanja časa razpošiljavati se ne morejo uzorec. Izrečemo pa javno, da vrnevo vsakemu dejan, komur blago ne ugaja. Adressa:

**Exportwaarenhaus «zur Austria»**  
Wien, Oberdöbling, Mariengasse 31  
8-12 v lastnej hiši.

**Trgovina A. Mayer-ja**  
z Pivom v steklenicah

naprava na paro

### LJUBLJANA.

Cesarstvo, Exportno in Bock-pivo  
v zbožju z 25 in 50 stekl. 7-52

Žele se zalogarji v večjih krajeh.

**ŽELODČNE BOLEZNI**  
je moguče **BRZO** in **POSVEČNA** ozdraviti  
po

### JERUZALEMSKEM BALZAMU

edini in nedosegljivi želodčni pičaci.

Da si človek izvoli pravi lek proti želodčnim bolezni, pač ni tako lehko, posebno dandanes, ko v trgovini prodajajo vsakovrstne enake leke.

Večina raznih kapljic, izležkov itd., katera se občinstvu kakor pravi čudeži priporočajo, niso nič drugačega, nego škodljiva zmes.

Edini **Jeruzalemski balzam** si je zagotovil vsled sv. je pripombe sestave, odločno oživljajoče in želodčne žive hitro krepičalne moči **pravice prednosti** nad vsemi dosedaj v tej stroki poznanimi zdravilami, kar dokazuje tudi sè vsakim dneviom večje pršanje po njemu. Ta balzam bogat je na delajočih snovih kineske robarbare, katera korenika je poznana zaradi nje nega ugodnega upliva na prebavitev in življenje, je zanesljivo sredstvo proti težavam v želodcu odvisnim od slabega prebijanja; zato pa ga vsi strokovnjaki in zvedenci priporočujejo proti neješčnosti, zabsanju, smrdljivi sapi, gnijusu, riganju, bacanju, proti hemoroidalnemu trpljenju, zlatenci in vsakej bolezni v črevju.

Steklenica z navodom vred stane **30** novcev.

10-4

### GLAVNO SKLADIŠČE U LEKARNI

### G. B. PONTONI

v GORICI.

Skladišča v Trstu v lekar. i G. B. Roris, na Reki v lekarni al Redentore, G. Gmeiner, v Korminu v lekarni A. Fransoni, v Tominu v lekarni E. Palisen.

## Nič več kašlja

### Prsní čaj

napravljen po lekarničarju

### G. B. ROVIS

v Trstu, Corso 47

ozdravi vsak kašelj. Še tako trdrovaten, kakor to spričujejo mnoga naročila, spričevala in zahvale, ki dohajajo od vseh strani in pa uspehi prvih tuk. zdravnikov.

Ta čaj je sestavljen iz samih rastlin in čisti kri, ima dober okus in velja en zavoj za **8 dni 60 n.**

Omenjana lekarna izdeluje tudi **pile** za prestrež života in proti **madrona** iz soke neke pos-bne rastline, katerih uspeh je velik, posebno pri zaprtjem truplu, želodčnih boleznih itd. In se lehko uživajo o vsakem času brez obzira na dijetu. **Ena škatija velja 30 sold.** 11-24

Pa šterin tudi tinktura proti kurjim očesom in debeljkoži — cena 3 plaštrov za kurja očesa **20 soldov.** — Ena steklenica tinkture 40 soldov.

**Edina zaloga** v Trstu v lekarni **Rovis**, v Gorici v lekarni Cristofolletti in Pontonij i v Ajdovščini v lekarni Guglielmo. V tej lekarni govorijo se tudi slovenski.

### Čudovite kapljice

Sv. Antona Padovanskega.

To pripromočno in naravno zdravilo je prava dobrodejna pomoč in ni treba mnogih besedi, da se dokazuje njihova čudovita moč. Ce se le rabijo nekaj dni, olajšajo in prenjenje prav kmalu najtrdrovratniš Želodčne bolesti. Prav izvrstno vstrejajo zoper hemoroje, proti boleznim na jetri in na eranici, proti črevesnim boleznim in proti glastam, pri ženskih mlečnih nadležnostih, zoper bell tok, božjast, zoper scropoteristi pokvarjenju kri. One ne preganjo samo omenjenih bolezni, ampak nas obvarujejo tudi pred vsako bolezni.

Prodaja se v vseh glavnih lekarnicah n

avetu; za naročbo in pošiljatve pa edino v lekarni Cristofolletti v Gorici, v Trstu v lekarni E. Zanetti i G. B. Rovis, G. B. Faraboschi in M. Razasini. Ena steklenica stane 30 novcev.

Varovati se je pokvarjenih posnetkov, skaterimi se zavolj želje po dobičku tu pa tam ljudstvo gojufa, dasi utmajo nobene moči in vrednosti.

**Naj sledi tukaj nekatera teh zahvalnih pisem:**

Leoncang, 15 maja 1883.  
B. agrodi gospod! Vaše kroglice delajo kar čuda, one niso enake drugim hvalisanim pomočkom, temveč v resni i pridobi zdravja v em, ki jih rabijo.

One kroglice ki sem jih v velikonočni naročili, sem skoraj v razli v mojim znancem in prijateljem in vsem se pomagala, celo stare, bolans in hirajoče osobe so po njih naraj zdravje zadobile, ali vsaj se je njih boleznost na boljši obrni. I. Jaz Vas prosim zato, da mi jih se pet zavirkov pošljete. Zahtujem se Vam srčno jas in menoj vsi drugi,

ki so rabili Vaše kroglice zdravljajo.

Martin Deutinger.

Berg Szt. György 17 feb. 1882.  
Velecenjeni gospod! Ne morem se Vam zato da pošljem zahvali za Vaše kroglice ker tuge mnogo let je moja soprona boljša na zaprtju dev ter le Vasim kri stiščini kroglicam se imam zahvaliti, da će tudi ni s popolnoma ozdravila ter mora še kdaj pa zdaj kako vžiti, vendar se je ona mladenička

proti protinu in drugim reumatičnim bolestim v hrbtnem mozgu, migrini, nervoznim zobolj, glavobolju, trganju v ušehi itd. itd. 1 gld. 20 kr.

**Pserhoferjeva tannokininska pomada**

ne mnog let od zdravnikov pripomvana kot najboljše sredstvo za rastje las. Lepo pojavlja škatljica 2 gold.

**Universalni plašč** profes. Stendela proti

vsakovrstnim ranam, grijusnim ilesom, celo proti stremu in telesu, izbranu domače vracilo in flaon 20 kr.

**Tropični sok** obnovljanu znano izvrstno zdravilo proti kri. proti kri. hriposti, rēmu, kričilju itd. 1 stečnik 50 kr.

**Amerikansko mazilo** za trganje po udih, najboljše pomoko

**Vdovljavo se vedno vsakovrstna homeopatična zdravila.**

Izven imenovanih izdelkov vdovljavo se še druge farmaceutične specijalitete,

ki so bile po vseh avstrijskih časopisih oznajene:

Liker iz alpinskih trav W. O. Brnhardov 1 sklenica 2 gld. 60 kr. pol stekl. 140.

Učesna esenca Cr. Romerhaus n 1 stekl. 2 gld. 50 kr. pol stekl. 1 gld. 50 kr.

Dr. Hufelandov čescni tabak 1 škatljica 60 kr.

Kwizidz tekočina za trganje 1 stekl. 1 gld.

Zdravilna tekočina za konje 1 stekl. gld. 140.

Kor. euburski prah za živino 1 zav. 42 kr.

Francovo žganje 1 stekl. 60 kr.

Stajer. sok iz trav 1 stekl. 88 kr.

itd. itd. vse druge zdravila ki se v zalogi ne nahajajo, pripravijo se točno in v ceno.

**Po pošti za vsote pod 5 gld. se le pošilja: ako se preden po**

**poštni nakaznici denar dopošilja; pri večjih naročilih se iz**

**poštnem povzetjem pošilja.**

1-12



## Piccoli-jeva

želodečna esenca

lekarske Piccoli-ja »pri angelu« na Dunajske cesti v **Ljubljani** ozdravlja kakor je razvidno iz zahvalnih pisem in zdravniških spričeval

bolezn v želodcu in trebuhi, bodenje, krč, želodečno in premenjavno mrzlico, zabasan